

**Ville de
Portneuf**



Une voie
de choix

À NOTER: la prochaine parution du
journal municipal sera le 20
novembre 2015

Édition octobre
2015
Numéro 08

**JOURNAL
MUNICIPAL**

RAPPEL— L'HALLOWEEN DES SUPER-HÉROS

ARRIVEZ DÉGUISÉ!

SAMEDI LE 31 OCTOBRE 2015
AU CARREFOUR MUNICIPAL À PORTNEUF

13H00 À 16H00
ATELIERS DIVERS ET VISITE DU MONDE DES SUPER-HÉROS!

19H00 À 22H30
Au 500, rue Notre-Dame, Portneuf

Organisé en collaboration avec le



Pour information ou pour donner votre nom comme bénévole,
communiquer avec le service des loisirs au 418 286-3844 #28 ou par courriel au
loisirs@villedeportneuf.com.

**Besoin de
bénévoles pour
l'occasion!**

Hôtel de ville

297, 1^{re} Avenue, Portneuf, Québec, G0A 2Y0
www.villedeportneuf.com tél. : 418 286-3844
fax : 418 286-4304 courriel : info@villedeportneuf.com

TRAVAUX PUBLICS : 418 808-8084 (urgence)

LOISIRS : 418 286-3844 poste 28 /courriel :
loisirs@villedeportneuf.com

EN CAS D'URGENCE : 911



LUMIÈRES DE CIRCULATION COIN ROUTE 138 ET RUE PROVENCHER

Nous vous informons que le Ministère des Transports du Québec doit attendre que le Canadien National installe les barrières de sécurité à la voie de ferrée de la rue Provencher avant de mettre en opération les lumières de circulation au coin de la route 138 et de la rue Provencher. Le Canadien National a informé la ville que ces travaux ne se feront qu'au printemps 2016.

RETROUVEZ-NOUS SUR LE WEB AU
WWW.VILLEDEPORTNEUF.COM

dépositaire du gref de
Maurice Grenier A.G.



Éric Lortie, B. Sc.
Arpenteur-Géomètre

2, Place de l'Église
Cap-Santé (Québec)
G0A 1L0

Tél.: 418 285-3252
Télec.: 418 285-0075



courriel: elortieag@videotron.ca

RAYNALD L ECLERC
N O T A I R E

655 B, de l'Église
Portneuf (Québec)
G0A 2Z0

Téléphone : 418 286-3532
Télécopieur : 418 286-4977

***Si vous souhaitez faire paraître une publicité,
contactez-nous au 418 286-3844 poste 21***

Le journal municipal a pour mission d'offrir à la population de la ville de Portneuf de l'information sur l'administration municipale et sur les services, activités ou ressources d'intérêt public qu'on retrouve localement et régionalement.

Il est publié dix fois par année. -**Le format Word est requis.**

Pour faire paraître une information à but non lucratif, la date de tombée est le jeudi 5 à 12h00 pour l'édition de novembre prochain.

Note:

***dans ce document, la forme masculine est utilisée
uniquement dans le but d'alléger le texte et désigne aussi bien
les femmes que les hommes.***



Nelson Bédard, maire 418 286-3844 poste 23
maire@villedeportneuf.com

Diane Godin, conseillère au poste #1 : 418 286-6543
dyaneg@globetrotter.net
 maire suppléante (jusqu'au mois de novembre 2015)
 membre du comité culture et embellissement
 représentante de la ville à la table de concertation des aînés de Portneuf
 représentante de la ville à l'O.M.H.
 membre du comité quai de Portneuf
 membre du comité de la soirée hommage aux bénévoles

Karine St-Arnaud, conseillère au poste #2 : 418 906-9583
karine.starnaud@villedeportneuf.com
 membre du comité consultatif d'urbanisme
 membre du comité culture et embellissement
 représentante de la ville à la table de concertation Culture
 représentante de la ville aux Haltes du Saint-Laurent

Chantale Hamelin, conseillère au poste #3 : 418 286-6910
chantale.hamelin@villedeportneuf.com
 représentante de la ville à la résidence Portneuviennne
 représentante de la ville à la R.R.G.M.R.P.
 représentante de la ville à la Coop Santé Portneuf/Saint-Basile
 membre du comité journal municipal

Joëlle Genois, conseillère au poste #4 : 418 455-5975
joelle.genois@villedeportneuf.com
 représentante de la ville à l'achat local
 responsable des questions familiales et du volet aînés
 représentante de la ville de la C.M.V.Q.P.
 membre du comité de la soirée hommage aux bénévoles

Esther Savard, conseillère au poste #5 : 418 286-3434
esther.savard@villedeportneuf.com
 représentante de la ville auprès du CRSBP de la Capitale nationale et de Chaudières-Appalaches
 représentante de la ville au Dekhockey

Bruno Cormier, conseiller au poste #6 : 418 326-1837
bruno.cormier@villedeportneuf.com
 membre du comité de développement durable
 représentant de la ville à la CAPSA



Monsieur Nelson Bédard, maire

**Prochaine séance
 ordinaire: le lundi 9 novembre
 2015 à 19h30**

Les responsables municipaux (418 286-3844)

DIRECTION GÉNÉRALE
 GREFFE
 SERVICE des TRAVAUX PUBLICS
 INSPECTION MUNICIPALE
 SERVICE des LOISIRS
 SERVICE des INCENDIES et SÉCURITÉ PUBLIQUE

Bibliothèque LA DÉCOUVERTE
 Bibliothèque LE SIGNET

CONTRÔLE ANIMALIER

Danielle M. Bédard poste 26
 France Marcotte poste 24
 Denis Dion poste 1
 Julie Vallée poste 25
 Anaïs Jardon poste 28
 Éric Savard (418 520-7471)

Johanne Savard (418 286-3509)
 Chantale Hamelin (418 286-6910)

Kathleen Marcotte (1 888 237-4124 paget)



- Dépôt du bordereau de correspondance
- Dépôt d'un rapport budgétaire comparatif
- Adoption du procès-verbal du 14 septembre 2015
- Adoption des comptes à payer :\$725 816.72
- Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif d'urbanisme
- Dépôt du procès-verbal du Comité Culture et Embellissement
- Avis de motion, règlement interdisant camion lourd – rang de la Chapelle
- Adoption règlement établissant la tarification (usages conditionnels)
- Adoption règlement contrôle animalier
- Adoption second projet règlement, article 10.1.5 du zonage
- Dérogation mineure, 35, rue des Conifères
- Dérogation mineure, 211, rue Notre-Dame
- Acceptation soumission, asphaltage rue Edward-Hale
- Acceptation soumission, abri au Parc des Générations
- Offre de services professionnels, STGM architectes
- Achat de camion, travaux public
- Achat pièces pour réparation camion
- Achat de terrain, Construction et Pavage Portneuf
- Échange de terrain entre la Ville de Portneuf et monsieur Daniel Tessier
- Mandat Qualitas, contrôle qualitatif des matériaux de la conduite du pont 1^{re} Avenue
- Mandat Construction et Pavage Portneuf, réparation et pose de pavage
- Mandat Clôture Alpha, Parc des générations
- Mandat Tetrattech, rue Paquin
- Offre de services professionnels, mise en valeur du Saint-Laurent touristique
- Achat matériaux, émissaire pluvial rue Saint-Jacques
- Employés temporaire pour le déneigement
- Entente de droit de passage, secteur Perthuis
- Appui à la Course de la Banquise
- Appui au dossier contre la fluoration de l'eau potable

**COMPTE RENDU DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL DE
PORTNEUF DU : 13 octobre 2015**

AVIS PUBLICS

AVIS PROMULGATION

AVIS PUBLIC est par les présentes donné à tous les citoyens de la Ville de Portneuf

QUE lors de la séance ordinaire du 13 octobre 2015, le conseil de la Ville de Portneuf a adopté le règlement numéro 155-1 : «Établissant la tarification pour différents services rendus».

Quiconque désire prendre connaissance de ce règlement peut le faire au bureau municipal, 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, pendant les heures d'ouverture ainsi que sur notre site internet à l'adresse www.villedeportneuf.com.

QUE ledit règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

Donné à Portneuf, ce 23 octobre 2015.



France Marcotte, greffière

AVIS PROMULGATION

AVIS PUBLIC est par les présentes donné à tous les citoyens de la Ville de Portneuf

QUE lors de la séance ordinaire du 13 octobre 2015, le conseil de la Ville de Portneuf a adopté le règlement numéro 159-1 : «Le contrôle animalier».

Quiconque désire prendre connaissance de ce règlement peut le faire au bureau municipal, 297, 1^{re} Avenue, Portneuf, pendant les heures d'ouverture ainsi que sur notre site internet à l'adresse www.villedeportneuf.com.

QUE ledit règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

Donné à Portneuf, ce 23 octobre 2015.



France Marcotte, greffière



Ville de Portneuf
M.R.C. de Portneuf

AVIS PUBLIC ADRESSÉ AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

Second projet de règlement modifiant l'article 10.1.5 du règlement de zonage

1. Objet du projet de règlement

Lors d'une séance ordinaire tenue le 13 octobre 2015, le conseil de la Ville de Portneuf a adopté un second projet de règlement intitulé « Règlement modifiant l'article 10.1.5 du règlement de zonage ».

Ce second projet de règlement a pour but de modifier les normes particulières pour les terrains riverains à un lac ou au fleuve Saint-Laurent.

2. Demandes de participation à un référendum

Ce second projet de règlement contient des dispositions pouvant faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

3. Identification des zones

Zones visées

Zones contiguës

Tout le territoire de la Ville de Portneuf, soient les secteurs nord et sud.

Le plan permettant d'identifier la zone visée et la zone contiguë peut être consulté au bureau de la municipalité aux heures normales de bureau.

4. Conditions de validité d'une demande

Pour être valide, toute demande doit :

- indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le 30 octobre 2015;
- être signée par au moins douze (12) personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées dans la zone n'excède pas vingt-et-un (21).

5. Personnes intéressées

Est une personne intéressée d'une zone ou d'un secteur de zone quiconque serait une personne habile à voter ayant le droit d'être inscrite sur la liste référendaire à la date de référence soit le 13 octobre 2015.

Les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau de la municipalité, aux heures normales de bureau.

6. Absence de demandes

Toutes les dispositions du second projet de règlement qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

7. Consultation du projet

Le second projet peut être consulté, au bureau de la municipalité, au 297, 1^{re} Avenue à Portneuf, les jours ouvrables et aux heures régulières du bureau.

DONNÉ À PORTNEUF, CE 22^e jour d'octobre 2015.



France Marcotte, greffière

HORAIRE DES MESSES À NOS ÉGLISES EN 2015



Notre-Dame-des-Sept-Douleurs (sud) à

16h00 :

1^{er} et 3^e samedis du mois

Notre-Dame-du-Très-Saint-Rosaire (nord) à

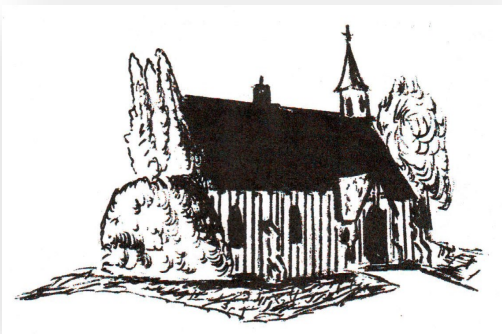
16h00 :

2^e et 4^e samedis du mois



Lors d'un mois à cinq samedis, les messes auront lieu en alternance au sud et au nord.

Pour plus d'informations, le feuillet paroissial est disponible à l'église à l'heure des messes, à la pharmacie Jacques et Marcotte, au dépanneur «Le petit épicier», à l'Intermarché Marcotte et aux deux bureaux de poste aux heures d'ouverture.



95, 1^{re} Avenue Est, ville de Portneuf
Info : 418 286-3332

Église Anglicane St. John the Evangelist— Portneuf

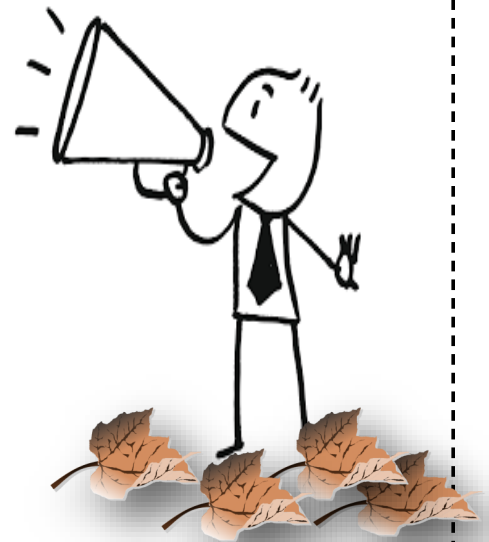
Eucharistie en français par le Révérend Michel Royer:

1^{er} et 3^e dimanches du mois à 10h30

English services by Canon Graham Jackson:

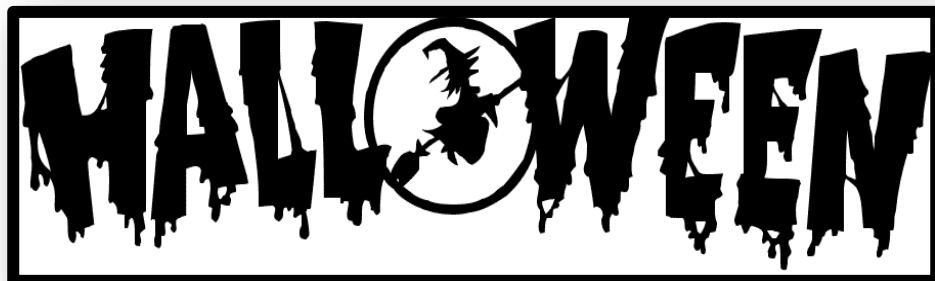
2nd Sunday of the month at 10:30 am
from Easter to Christmas

Bienvenue à toutes et à tous!



*Pour plus de détails, consultez notre bulletin paroissial disponible à notre chapelle
et aux deux bureaux de poste de Portneuf.*

INFORMATIONS



SOUPER ET SOIRÉE DANSANTE AVEC **DJ DENYS**



Au profit du cercle des fermières de Portneuf ville, du comité liturgique et des Chevaliers de Colomb

- * Samedi le 31 octobre 2015 à 18h00
- * À la salle des Chevaliers de Colomb
- * 110, de la Rivière, Portneuf

Au menu: 1/2 poulet à la broche
Prix : 20.00\$ par personne

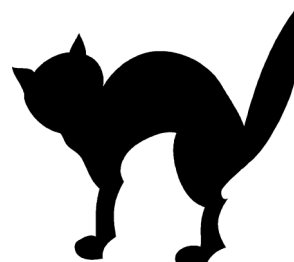
Les repas peuvent être commandés pour emporter.

Places limitées—
date limite
le 25 octobre
2015

Venez costumé ou pas...

Informations et/ou pour réservation d'une carte:

Marjolaine Bédard 418 286-6764
Jacinthe Hamel 418 286-3452
Henri Laganière 418 285-2501
Hélène Savard 418 329-2384





Votre Coop Santé Portneuf-Saint-Basile regroupe plusieurs services de santé. En voici deux exemples.

Suite au départ à la retraite de notre massothérapeute des dernières années, nous nous sommes tournés vers une entreprise locale afin d'agir comme point de service et ainsi satisfaire nos membres. La Coop Santé a établi un partenariat avec *Esthétique Vicky Gauthier* afin de dispenser le service de massothérapie. Les membres de la Coop ont le privilège d'avoir une réduction de 10.00\$ sur le tarif régulier d'un massage en présentant leur carte de membre.

Saviez-vous que vous pouvez venir à la Coop Santé pour vos prélèvements sanguins? Ce service grandement apprécié des utilisateurs est disponible à proximité de votre domicile tous les jeudis matins et est offert par le CSSS de Portneuf. Vous devez prendre rendez-vous via la centrale de rendez-vous du CSSS en appelant au 418 285-2626, simplement mentionner que vous souhaitez être à Portneuf.

Les services de la Coop Santé Portneuf-Saint-Basile sont accessibles à toute la population. Il n'est pas obligatoire d'être membre pour venir à la Coop Santé, bien que votre contribution permette de maintenir les services à proximité en plus de pouvoir bénéficier de tarifs préférentiels.

Chiropratique, Massothérapie, Podiatrie, Psychoéducation, Psychologie et Prélèvements

655, Avenue de l'Église, Portneuf
 Pour un rendez-vous : 418 913-0524
 Pour information : www.coopsantepsb.com
 ou info@coopsantepsb.com



Le 27 septembre dernier s'est déroulée à Portneuf *la course de la famille* dans le cadre du défi SOS Santé "Moi pour Toi" Montréal/Québec 2015 dont Chantale Lacroix et Jimmy Sévigny en étaient les porteurs.

Le Défi SOS Santé moi pour toi visant à ramasser de l'argent pour la fondation des étoiles qui œuvre pour la recherche sur les maladies infantiles en était à sa première édition.

Le défi, visait également la promotion des saines habitudes de vie par son activité principale qui comportait une course à relais de Montréal à Québec à laquelle participait plus de 150 coureurs de différents niveaux. Portneuf représentait donc la

dernière halte ou, petite course, avant le « happening » sur les plaines d'Abraham le 27 septembre en fin de journée.

Merci aux participants qui ont pris part à l'activité au côté du maire et de madame Lacroix et merci aux bénévoles qui ont donné de leur temps pour l'événement.

Abris d'hiver pour automobiles

Les abris temporaires sont permis du 15 octobre 2015 au 1er mai 2016 aux conditions suivantes:

- Il doit être situé à au moins 1,5m du trottoir ou de la bordure de rue s'il n'y a pas de trottoir;
- S'il est situé sur un terrain d'angle (à l'intersection de 2 rues), l'abri doit respecter le triangle de visibilité;
- Ces constructions doivent être revêtues de façon uniforme et un maximum de 2 matériaux différents peuvent être utilisés;
- Aucun permis n'est nécessaire pour l'installation de ces abris d'hiver.

La Résidence Portneuvienne :

pour informations ou visite: contacter le bureau administratif de la résidence au 418 286-4000.
Gilles Émond, président



CERF Volant de Portneuf
Organisme communautaire pour les familles
de la région de Portneuf qui ont de jeunes enfants.

Atelier « Les Petites découvertes » : atelier où les enfants âgés de 3 à 5 ans accompagnés de leurs parents ou grands-parents, réalisent des apprentissages par l'intermédiaire du bricolage et de l'expérimentation. Les plus jeunes enfants peuvent également accompagner leurs parents. Après chaque rencontre, les familles ont la possibilité de faire l'emprunt de jeux éducatifs. Tous les lundis, de 13h30 à 15h00 au Centre communautaire & culturel de Saint-Marc-des-Carières à partir du 14 septembre jusqu'au 14 décembre 2015. L'activité est gratuite (la carte de membre familiale au coût de 5.00\$/an est toutefois requise).

Cuisines collectives : s'adresse aux familles biparentales du secteur Ouest de la région, à faible revenu (avec ou sans emploi) qui ont au moins un enfant d'âge préscolaire ou au premier cycle du primaire. Ce service a lieu une fois par mois au Centre des loisirs de Deschambault et comprend deux rencontres soit, l'une de planification des recettes qui a lieu les mardis en après-midi et l'autre de préparation des repas qui se déroule les jeudis.

Information et inscription requises pour chacun de ces services

Tél. : 418 873-4557 ou 1 888 873-4557 (sans frais)

Courriel : cerfvolant@derytele.com

Il est possible de vous inscrire en tout temps selon le nombre de places disponibles.

Prochain atelier d'information du Carrefour F.M. Portneuf

Atelier d'information «**Tout savoir sur la médiation**»

Venez nous rencontrer pour être mieux outillé face à une rupture conjugale.

Invitée : **Sonia Brière**, avocate et médiatrice

Mercredi le 11 novembre 2015, 19h00

Au 165, rue Saint-Ignace, Saint-Raymond

Gratuit avec la carte de membre au coût de 5.00\$/année que vous pouvez acheter sur place.



Pour réservation : **418 337-3704 ou 1 888-337-3704**



La bibliothèque le Signet, secteur sud, école La Riveraine,
105, rue des Écoliers, Portneuf

La bibliothèque est ouverte les mercredis de 19h00 à 20h30.

NOS DERNIERS ACHATS

AUTEUR	TITRE
Caron Louis	Le temps des bâtisseurs, tome 1
Cussler Clive	Le royaume du mustang
Connelly Michael	Dans la ville en feu
Charland Jean-Pierre	1967, tome 1
Dupuy Marie Bernadette	Les sortilèges du lac, tome 2
Dumas Mylène Gilbert	Une deuxième vie, tome 1
Grisham John	L'ombre de Gray Mountain
Kennedy Douglas	Mirage
Kellerman Jonathan	Un maniaque dans la ville
Todd Anna	After, tome 1 à 4
Tessier Janine	Les rescapés de Berlin, tome 1 et tome 2
Tremblay D'Essiambre Louise	-Boomerang -L'infiltrateur
Robertson Carmen	Les blessures du silence
Reichs Kathy	Risque
Saldman Dr. Frederic	Prenez votre santé en main
Langlois Michel	Les gardiens de la lumière, tome 4
Léon Donna	Le garçon qui ne parlait pas
Laberge Rosette	La nouvelle vie de Mado Côté retraitée
Langlois Miche	Au fil des jours, tome 3
Monette Denis	Ensemble pour toujours
Mankell Henning	Daisy Sisters
MacDonald Patricia	Personne ne le croira
Patterson James	-Lune pourpre -Tuer Alex Cross
Brouillet Chrystine	Six minutes
Roberts Nora	Le collectionneur
Steel Danielle	Coup de foudre
Laberge Rosette	Je veux divorcer de mon fils
Fielding Joy	Dis-moi que tu m'aimes
Connolly John	Sous l'emprise des ombres
Vézina Lesage Thérèse	L'allée de mes souvenirs
Hawking Paula	La fille du train
Simard Louise	La malédiction, tome 1 et tome 2
Aubin Marc	La justicière
Bondoux Anne Laure	Et je danse aussi
Enders Giulia	Le charme discret de l'intestin
Hepworth Sally	Mère et fille
James Peter	Que sonne l'heure
Ludlum Robert	Le choix Janson
Thilliez Frank	Pandemia
Zevin Gabrielle	L'histoire épatante de Mr. Fikry et autres trésors
El James	Grey

La bibliothèque la Découverte: secteur nord, Carrefour municipal,

500, rue Notre-Dame, Portneuf

Mardi : 18h30 à 20h00, mercredi 13h30 à 15h, jeudi 18h30 à 20h00

Un grand MERCI à Lucille Latulippe qui a donné sa démission comme bénévole au sein de la bibliothèque La Découverte, toutes ces années en don de soi ont été grandement appréciées. Bienvenue à Louise Carreau qui s'est jointe à une équipe du jeudi.

Il y a eu rotation de livre le 8 septembre dernier.

CULTURE ET EMBELLISSEMENT



CULTURE et PATRIMOINE

Vous êtes propriétaire d'une maison ancienne et vous souhaitez en connaître d'avantage sur celle-ci? Saviez-vous que vous qu'il existe un répertoire du patrimoine bâti pour la MRC de Portneuf? Vous trouverez des fiches descriptives de chacune des maisons construites avant 1940. Les fiches renferment des renseignements architecturaux et historiques ainsi que toutes les données utilisées dans l'évaluation de la valeur patrimoniale des bâtiments. Vous trouverez aussi des recommandations à l'intention des propriétaires désireux de conserver ou de rétablir le caractère

authentique de ces biens. Pour la ville de Portneuf, 57 bâtiments font l'objet d'une fiche.

<http://www.portneufculturel.com/> section Patrimoine bâti.



EMBELLISSEMENT

La protection hivernale nécessaire ou non?

La neige constitue un isolant naturel qui protège les plantes jusqu'à -30 degrés Celsius si elle tombe délicatement sur les végétaux. Nos conditions hivernales au Québec et dans nos villes et villages peuvent amener un stress supplémentaire à nos aménagements comme la neige soufflée et compactée ainsi que la glace qui risquent de les endommager. Il faudra penser à protéger nos plantes dans les situations suivantes:

- neige trop lourde pouvant déformer ou briser les branches;
- végétaux balayés par les grands vents où le couvert de neige naturelle est mince;
- végétaux pouvant être atteints par les sels de déglacage;
- végétaux moins rustiques (zones 5 et supérieures); plus la plante est rustique (zones 1 à 4b) moins elle a besoin de protection.

Le gazon : nécessite seulement une bonne fertilisation automnale.

Les vivaces: pour les vivaces plantées en fin de saison et celles moins rustiques, à partir du moment que le sol est gelé et avec des feuilles mortes ou du sapinage.

Les arbres: les troncs des jeunes arbres à feuilles caduques devraient être protégées des rongeurs avec un tube ou une spirale de la base du tronc jusqu'à 1 mètre de hauteur jusqu'à ce que le tronc ait 7,5 cm de diamètre. Les troncs des gros arbres exposés aux décharges de souffleuses doivent être protégées par une clôture à neige. Attacher les branches des arbres/arbustes susceptibles d'être écrasés par la neige une fois leurs feuilles tombées.

Les conifères: arroser abondamment avant l'arrivée des gelées et entourer d'une clôture à neige ceux exposés aux grands vents desséchants. Il existe sur le marché différents produits pour protéger vos plants et pelouse. Assurez-vous lors de l'installation une aération suffisante pour laisser vos arbres respirer, éviter le pourrissement et permettre aux rayons du soleil d'atteindre le plant. Il vaut mieux laisser l'abri ouvert du haut pour que la neige puisse pénétrer et isoler davantage. Le polyéthylène ou toute forme de plastique est à proscrire.

Source: Fleurs Plantes et Jardins, volume 3, numéro 6



*Votre Comité
Culture et embellissement
Info: dyaneg@globetrotter.net*



SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS

Déneigement –saison 2015-2016

Dans la présente section, nous avons le plaisir de vous présenter un résumé des exigences relatives aux travaux de déneigement et de déglacage que la Ville souhaite maintenir pour l'exécution de son mandat de déneigement.

Nous allons décrire sommairement les responsabilités et les obligations que la Ville propose pour l'exécution des travaux de déneigement, de déglacage et les matériaux à utiliser.

Description du déneigement selon les niveaux d'entretien des chaussées:

Remarques : afin de conserver la maniabilité de la réserve d'abrasifs par temps froid, il est recommandé de traiter les abrasifs par l'ajout d'un minimum de 5% en poids de sel lors de leur fabrication pour former un mélange homogène. La réserve d'abrasif que la Ville produit pour la saison hivernale 2015-2016 est composée d'un minimum de 10% de sel dans le sable.

Notes:

Niveau 1: seulement les côtes de la rue Saint-Charles, avenue Saint-Louis, chemin Neuf, route des Pruches, rang de la Chapelle, route du Côteau-des-Roches, route François -Gignac et rue du Plateau;

Niveau 2: boulevard Gauthier, rue Saint-François, avenue Saint-Germain, rue Notre -Dame, avenue de l'Église, avenue Saint-Louis, rue Saint-Charles (incluant Freneco), 1^{re} Avenue Est, 1^{re} Avenue Ouest, rue de la Grève, rue de la Rivière, rue Lucien-Thibodeau, rue Siméon-Delisle, chemin Neuf, route des Pruches;

Niveau 3: toutes les rues non identifiées aux niveaux 1 et 2.

Stationnement dans les rues

Il est interdit de stationner ou d'immobiliser son véhicule sur le chemin public entre 23h00 et 7h00, du **15 novembre au 1er avril** inclusivement, et ce, sur tout le territoire de la municipalité.

Toute personne qui commet une infraction est passible, en plus des frais, d'une amende de 30.00\$ Il est important de ne pas stationner dans les rues durant les jours de tempête ou d'accumulation importante de neige afin que le service de déneigement puisse effectuer son travail sans problème.

Consulter le règlement RMU-04 «**Stationnement**» au www.villedeportneuf.com

Installation des balises

L'arrivée du temps froid et de la neige nous oblige à parler de l'hiver et des précautions à prendre pour protéger nos terrains et rendre le service de déneigement des plus efficaces et sécuritaires. À l'approche de la saison hivernale, il est de la responsabilité des propriétaires de poser des balises afin de délimiter leurs terrains. Pour une protection optimale de votre propriété, la Ville vous suggère d'installer les balises aux coins de votre terrain, juste en bordure de la rue ou indiquez à votre entrepreneur en déneigement l'endroit précis où poser les balises.

Signalisation déneigement

Dans le but d'accélérer le déneigement des voies publiques et diminuer les risques de bris, sinon les éviter, la Ville demande à ses citoyens d'identifier, à l'aide de poteaux peints d'une couleur voyante, de fanions ou de balises, l'alignement de la chaîne de rue, les clôtures, haies ou toute autre infrastructure située en bordure des voies publiques. Il est de plus recommandé que cette signalisation soit entretenue et dégagée pour qu'elle soit toujours visible.

Installations gênantes à identifier : arbres, arbustes, murets et haies - PROTECTION ET BALISAGE

Il est de la responsabilité de chaque citoyen de protéger adéquatement les arbres, les haies ainsi que tout autre aménagement décoratif qui ornent son terrain. Il doit également " baliser " toutes infrastructures susceptibles d'être endommagées lors des opérations de déneigement (murets, interblochs, etc.), et ce, même si ledit bien est situé de l'autre côté d'une clôture qui longe la rue. D'ailleurs, la clôture elle-même devrait être enlevée ou protégée solidement pour éviter des bris coûteux. Il est de plus recommandé que cette signalisation soit entretenue et dégagée régulièrement pour qu'elle soit toujours visible. Advenant le non respect des orientations précitées, la Ville n'assumera aucune responsabilité en cette matière.

Pour sa part, le service des travaux publics s'assure de baliser les endroits dangereux, les bornes d'incendie et les emplacements de grilles pluviales de rues.

Protection hivernale

Les boîtes aux lettres doivent être installées à l'extérieur de l'emprise de la route et protégées adéquatement. L'installation doit être conforme aux normes de Postes Canada.

Les arbres, arbustes ou autres doivent être à l'intérieur de la limite de la propriété et être protégés. La Ville ne pourra être responsable des bris survenus accidentellement lors des opérations de déneigements ou d'entretien.

SOIRÉE D'ACCUEIL DES NOUVEAUX ARRIVANTS

JEUDI 12 NOVEMBRE 2015- De 17h00 à 20h00

Au 110, rue de la Rivière

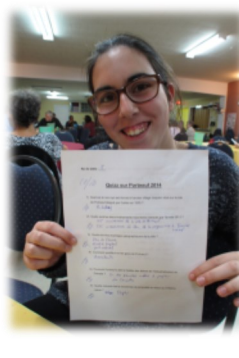
Aura lieu une soirée visant à accueillir les nouveaux venus dans notre charmante ville. Pour l'occasion une soirée/souper est prévue durant laquelle des rencontres auront lieu, des présentations, de la ville, de ses services et des gens qui y habitent.

Les nouveaux arrivants sont invités à nous **confirmer leur présence** ainsi que celle des membres de leur famille, **avant le 2 novembre prochain en appelant au service des loisirs au 418 286-3844 #28**. Les gens de Portneuf et les responsables d'organismes sont également invités à venir accueillir les nouveaux arrivés et représenter leur organisation. Le souper pour les nouveaux arrivants est offert gracieusement par la ville de Portneuf. La réservation est cependant requise.

Le coût du souper pour les résidents de Portneuf est de 15.00\$ pour le repas complet (repas, dessert, café). Les cartes pour le souper sont en vente à l'hôtel de ville.

Au plaisir de vous compter parmi nous le 12 novembre prochain!

Le comité d'accueil des nouveaux arrivants



Soirée d'accueil des nouveaux arrivants 2014



Local des Jeunes

Cher Portneuf,

Nous sommes à nous préparer pour la fête de l'Halloween que nous organisons en collaboration avec la ville de Portneuf. Cette année le thème sera les super-héros! Ainsi, nos jeunes seront présents durant cette journée mais aussi le soir, durant la disco des plus petits, pour offrir un service de cantine. Venez les encourager!

Programmation

- 17 oct. Quilles & souper de remerciement
*Pour les jeunes qui ont fait du bénévolat seulement.
- 30 oct. : Visionnement de films d'horreur
- 31 oct. : Fête de l'Halloween
- 6 nov. : Atelier estime de soi

Audrey Pleau,
coordonnatrice du Local des jeunes de Portneuf

Horaire

- | | |
|---------------------------------|---------------------------|
| 12-17 ans : | 10-12 ans : |
| Jeudi : 18h à 21h30 | Samedi : 13h à 16h |
| Vendredi : 18h30 à 22h30 | |
| Samedi : 18h30 à 22h30 | |

Joyeuse Halloween & soyez prudents!



Patins, bâtons, rondelles à donner ?
Venez les porter à l'OTJ sur les heures d'ouverture ou communiquez avec moi.

Ils serviront à rendre des gens heureux !

418 286-3844 #28

Entreprises participantes à la promotion annuelle DE L'ACHAT LOCAL 2015

L'achat
LOCAL,
une voie de choix !



ARTISTE - ARTISAN

**PIERRE CHOQUETTE,
PHOTOGRAPHE**
455, 2^e Avenue | 418-286-6795

AUMENTATION- RESTAURANT

PIZZERIA PAQUET
81, de la Rivière
418 286-4531
pizzeriapaquet.com

**RESTAURANT LA PERLE
DU ST-LAURENT**
102, rue du Quai | 418 286-2400

RESTO-GARE PORTNEUF
309, 2^e Avenue | 418 286-3709

**TRAITEUR
ROLLANDE J. MORISSETTE**
Réception en tous genres
repas chauds ou froids, fêtes, mariages,
etc.
310, boul. Gauthier | 418 286-3183

**RESTAURANT LE WOK
DE HONG KONG**
36, 2^e Avenue | 418 286-3339

SÉLECTION DU PÂTISSIER INC.
Entreprise spécialisée en confection
de gâteaux hauts de gamme
450, 2^e Avenue | 418 286-3400
www.selectiondupatisier.com

COIFFURE, ESTHÉTIQUE ET MASSOTHÉRAPIE

**COIFFURE CAROLE DUVAL,
MASSOTHÉRAPIE JULIE D'ARCHE
ET ESTHÉTIQUE CAROLINE DELISLE**
190, 1^{re} Avenue | 418 913-0911

ESTHÉTIQUE VICKY GAUTHIER
Esthétique-Médico-esthétique
Bronzage-Massothérapie
276, rue De la Poterie | 418 286-4270
www.esthetiquavickygauthier.com

SALON GINETTE COIFFURE
267, rue De la Baronnie | 418 286-4265

COIFFURE VANESSA
Stylisme unisexe pour toute la famille
420, rue St-François | 418 913-0533

ESTHÉTIQUE FRANCINE LANGLAIS
55, rue Nelson | 418 286-3115
rytmj@me.com

COMMERCE DE DÉTAIL

ATELIERS LUKAS FLEURISTE
Artisan fleuriste pour toutes occasions
64, rue Provancher | 418 286-2003
www.atelierslukasfleuriste.com

**LES ÉQUIPEMENTS
D'ÉTABLIÈRE CDL**
1142, av. St-Louis | 418 286-0003
www.cdlinc.ca

L'INTERMARCHÉ MARCOTTE
Marché d'alimentation
660, rue Notre-Dame | 418 286-6746

BROCANTE TI-ZON À TOUT
114, 2^e Avenue | 418 208-8237

FRENETTE ET FRÈRES LTÉE
Matériaux de construction-Guincalleries
Plomberie-Électricité-Bois-Décoration
376, 2^e Avenue | 418 286-3321
www.frenetteetfreres.com

LE PETIT ÉPICIER
189, 1^{re} Avenue | 418 286-6050

CONSTRUCTION, ENTREPRENEUR, EXCAVATION

ALAIN M. ET M. LTÉE
Entrepreneur général
56, Poliquin | 418 286-3357

**EXCAVATION & TERRASSEMENT
DANY BLAIS**
418 286-4732 / Cell. 418-520-9501
excavationdb@globetrotter.net

**INSTALLATIONS ÉLECTRIQUES
DUQUETTE INC.**
Entrepreneur électricien
155, rue Lucien-Thibodeau
418 286-6007

**CONSTRUCTION
MARC LAROCHELLE**
Entrepreneur général : rénovation
résidentiel ou commercial
418 286-3838 / 418 808-3883

**ARTS ET ÉBÉNISTERIE
S. BELLEVILLE ENR.**
Projets personnalisés sur mesures en
ameublement intérieur
311, rue St-François | 418 286-6898

FRENECO LTÉE
Fabricant de composantes structurales
en bois : résidentiel, commercial,
institutionnel, agricole et auto-
constructeur
261, rue St-Charles | 418 286-3341
www.freneco.com

MÉCANARC INC.
Entrepreneur général en construction
industrielle
180, rue Lucien-Thibodeau
418 286-6060 | www.mecanarc.com

ÉBÉNISTERIE PIERRE COSSETTE
Cubines et salles de bain
117, 1^{re} Avenue | 418 286-3651

IC2 TECHNOLOGIES INC.
Fabricant de murs vitrés en bois
à haute efficacité énergétique
540, rue Lucien-Thibodeau
418 650-5005
www.ic2tech.com

RÉPARATION ÉLECTRO M.
Climatisation-Chauffage
Brûleur à l'huile-Électricité
1501, rue St-Charles
418 286-4145 / 418-573-0067

HÉBERGEMENT

**RÉSIDENCE FAMILIALE DES AÎNÉS
DE PORTNEUF**
Résidence pour personnes autonomes
et semi-autonomes
430, rue St-François | 418 286-6146
residencefamilialedesainésdeportneuf.com

INSTITUTIONS FINANCIÈRES

BANQUE NATIONALE
Services financiers entreprises
8 particuliers
215, 1^{re} Avenue | 418 286-3325
www.bnc.ca

**CAISSE DES JARDINS DU CENTRE
DE PORTNEUF**
Services financiers aux particuliers
246, 2^e Avenue | 418 286-2434

**DES JARDINS ENTREPRISE
QUÉBEC-PORTNEUF**
Services financiers aux entreprises
4805, boul. de l'Ornière, Québec
1-877-286-7380 / 418-380-2888
www.desjardins.com

SERVICES AUTOMOBILE

CENTRE ESTHÉTIQUE AUTO ASM
Esthétique automobile
114, 2^e Avenue | 418 283-3172

SERVICES INFORMATIQUES

MEDIACTIVE
Solutions Internet : conception, design,
intégration et programmation web.
Optimisation pour les moteurs de
recherche
249, rue Siméon-Delisle | 418-286-4005
www.mediaactive.ca

NET & HAMAC
Pour tous vos problèmes d'ordinateur
et d'internet, reposez-vous sur nous.
290, rue de la Baronnie | 418 800-9928
www.nethamac.com

SERVICES DE SANTÉ

**COOP SANTÉ
PORTNEUF/SAINT-BASILE**
Chiropratique-Podiatre-Psychologie
Psychoéducation
Prélèvements sanguins
655-A, av. de l'Église | 418 913-0524
www.coopsantepsb.com

**PHARMACIE FAMILIPIX JACQUES
ET MARCOTTE**
245, 1^{re} Avenue | 418 286-3301
www.familiprix.com

SERVICES SPÉCIALISÉS

**BENOIT PORTELANCE,
SERVICES FINANCIERS SFL**
Assurances collectives, vie, invalidité
et placements
418 286-3356
Benoit.portelance@sfl.qc.ca

**COACHING FAMILIAL
LA LANTERNE**
Laury Boisvert
418 934-9839
info@lantalerna-coaching.com
www.lantalerna-coaching.com

DÉNEIGEMENT GUY PAQUIN
418 286-3531

**FORMATION PRÉVENTION
SECOURS INC.**
Formation secourisme, vente-location
de défibrillateurs, trousse & matériel
de premiers soins
101-230, rue Siméon-Delisle
418 286-4147
www.fpsl.ca

**SALON DU TOILETTAGE
CLOS DUSILENCE**
Toilettage chat & chiens, rasage, griffes
et pension.
200, rang De la Rivière-Belle-Isle
418 286-4810

**COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE
DE LA RIVE-NORD**
527, rue Notre-Dame
418 285-1200 / 418 268-3575
www.cooprivernord.com

NOTAIRE RAYNALD LECLERC
655, de l'Église | 418 286-3532

SPORT - LOISIR

DEKHOCKEY PORTNEUF
Ligue extérieure de Hockey-balle
(De mai à septembre)
105, rue des Écoliers
418 286-3844, p. 31
www.dekhockeyportneuf.com

SALON DE QUILLES PORTNEUF INC.
791, av. St-Germain
418 286-3513 / 418 286-4486

TOURISME

**CAMPING PANORAMIQUE
DE PORTNEUF**
Parc de VR
464, rue François-Gignac
418 286-3655
www.campingpanoramique.com

Une collaboration de la Chambre de commerce
de l'Est de Portneuf et de la Ville de Portneuf.

